



Розширення можливостей наших сімей

Любі родини та колеги,

Як педагог протягом усього життя та батько учня державних шкіл Нью-Йорка я з власного досвіду знаю важливість розширення можливостей сім'ї. В наших шкільних спільнотах слід підтримувати, поважати та цінувати батьків та опікунів. Це одне із [трьох зобов'язань](#) разом з безпекою студентів та підтримкою, які я взяла на себе, коли вперше стала Канцлером. Отже, на початку року ми пропонуємо кілька способів забезпечення присутності сімей за столом переговорів:

- **Координатори зі зв'язку з родинами:** В рамках нашої ініціативи NYCPS Cares ці волонтери зв'язують батьків та опікунів з міськими службами та ресурсами. Я закликаю вас [дізнатися більше та висловити свою зацікавленість](#) в тому, щоб стати Координатором зі зв'язку з родинами!
- **Доступ до мов:** Цього літа ми оновили [Положення Канцлера A-663](#), тож ще більше сімей можуть отримувати шкільні матеріали рідною мовою. Зайдіть на наш сайт, щоб [дізнатися більше про послуги письмового та усного перекладу](#).
- **Батьківське керівництво:** Сім'ї зміцнюють наші школи, коли доносять свої голоси до наших [структур батьківського керівництва](#). Я закликаю сім'ї дізнатися більше про

наші [Громадські та Міські Ради з питань освіти](#) та розглянути можливість подання заявок на [вакантні місця](#), щоб допомогти сформувати нашу шкільну систему.

- **Координатори батьків:** Координатори батьків — це робітники шкіл, які займаються забезпеченням залучення та участі сімей у житті шкільних громад. Знайдіть координатора батьків школи за допомогою нашого [інструменту "Знайдіть школу"](#).
- **Зустріч батьків з вчителями:** Перший раунд зустрічей батьків з вчителями розпочався цього тижня і продовжиться для певних класів 25 вересня. Додаткову інформацію отримайте тут [рекомендації щодо конференції](#).

Дякуємо нашим співробітникам за вашу відданість та наполегливу працю заради наших учнів. Дякуємо нашим батькам та членам сімей за вашу співпрацю та за те, що довіряєте нам своїх дітей. У цій роботі ми всі є партнерами.

Ваш партнер,

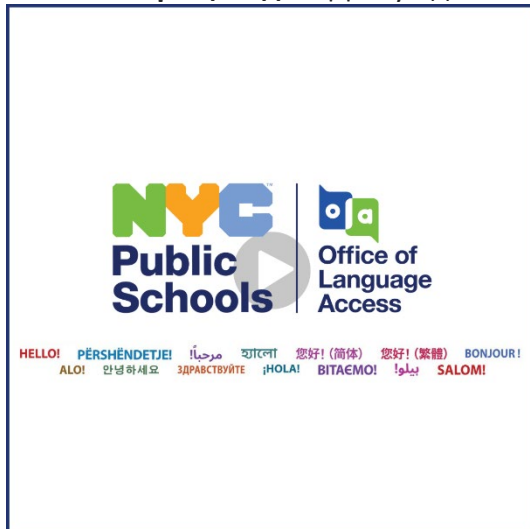
Меліса Авілес-Рамос
Канцлер

Ключове від Канцлера:

Наші Координатори зі зв'язку з родинами активно підтримують наші громади: будують стосунки, встановлюють зв'язки та розширюють доступ до критично важливих ресурсів. Цей досвід є значущим як для сімей, які отримують підтримку, так і для самих Координаторів зі зв'язку з родинами. [Як сказав один із Координаторів зі зв'язку з родинами](#): "Бути серед Координаторів зі зв'язку з родинами буквально змінило моє життя, бо дозволило мені дізнатися інформацію, про існування якої я ніколи не знав." Дякуємо вам, Координатори зі зв'язку з родинами, за ваше керівництво!

Номінують особу або програму для участі в рубриці «Слово Адміністрації» [тут](#).

Наше найкраще відео: Доступ до мов



Переклад можна подивитися на нашій сторінці [YouTube](#).

Щоб отримати доступ до перекладених субтитрів: Натисніть на піктограму «CC».

Натисніть на піктограму «Setting» (Налаштування) та виберіть «Subtitles/CC»

(Субтитри/СС). Виберіть «Auto Translate» (Автопереклад) та оберіть свою мову.

Новини та ресурси NYCPS:

- З 15 вересня по 15 жовтня – Місяць латиноамериканської спадщини! Відвідайте [освітні ресурси, події та рекомендована література](#).
- Знайдіть [можливості для студентів у вересні](#) на [The Morning Bell](#).
- Щоб отримувати ще більше новин та ресурсів, слідкуйте за Державною школою міста Нью-Йорк онлайн у соціальних мережах [Facebook](#), [Instagram](#), [X](#), а також [YouTube](#).
- За цим посиланням можна переглянути [щотижневе відео](#) мера Еріка Адамса. Ви можете [підписатися, щоб отримувати оновлення](#) безпосередньо з офіса мера.

Сім'ї NYCPS: Якщо ви більше не хочете отримувати цю розсилку новин, ви можете [відписатися тут](#).